



# DEMMINER NACHRICHTEN

Bürgerzeitung mit amtlichen Bekanntmachungen  
der Hansestadt Demmin

Jahrgang 22

Sonnabend, den 09. März 2013

Nummer 05

## **Jahreshauptversammlung der Freiwilligen Feuerwehr der Hansestadt Demmin**

Zu ihrer Jahreshauptversammlung kamen am 02. März 2013 die Kameradinnen und Kameraden der Demminer Freiwilligen Feuerwehr im Beratungsraum des Gerätehauses am Klinkenberg zusammen. Als Gäste und Gesprächspartner waren der stellvertretende Kreiswehrführer, der Wehrleiter der Stadt Loitz mit einer Abordnung und Verantwortliche von Stadtverwaltung und -vertretung gekommen.



Wehrleiter Thomas Rohleder und Bürgermeister Dr. Koch zogen Bilanz für 2012. Ebenfalls berichteten Jugendwehr und Rechnungsprüfer. Die operative Gruppe wurde im vergangenen Jahr zu immerhin 108 Einsätzen gerufen, davon zu 75 Brandeinsätzen und 33 Hilfeleistungen.

Zu den 75 Brandeinsätzen gehörten auch vier Großbrände, so einer im ehemaligen LIW und der Hausbrand in der kleinen Schillerstraße, Ecke Treptower Straße.

Für die Sicherstellung der materiell-technischen Basis unserer Freiwilligen Feuerwehr standen im Jahr 2012 141.454,00 € zur Verfügung, wovon neben der Unterhaltung der Technik und der baulichen Anlagen sowie der Deckung der Personalkosten auch die Vereinsförderung und die Einsatzentschädigungen finanziert wurden.

Für Anschaffungen wurden weitere 11.140,00 € für den Erwerb eines Ladegerätes, verschiedene Einsatzbekleidung und 20 Faustmikrofone ausgegeben.

*Bitte lesen Sie weiter auf Seite 2*

### Titel

- Jahreshauptversammlung der Freiwilligen Feuerwehr der Hansestadt Demmin

### Aus dem Rathaus berichtet

- Hansestadt Demmin wirbt auf Münchener Tourismus-Messe
- Aktionen für Erhalt des Amtsgerichtes gehen weiter

### Amtliche Bekanntmachung und Mitteilungen

- Bekanntmachung des Kreiswahlleiters
- Einwohnermeldeamt informiert über Widerspruchsrecht

### Vereine/Verbände/ Sportgruppen

- VOLKSBUND organisiert Benefizkonzert
- Partnerstadt Bobolice bereitet Europa-Woche vor



Foto Bilderbox

## Fortsetzung von Seite 1

Seit 1990 wurden 1.499.600,00 € für das bewegliche Anlagevermögen und 1.414.800,00 € für das unbewegliche Anlagevermögen unserer Demminer Wehr investiert.

Insgesamt wurden somit über 2,9 Mio. € für die Gewährleistung des städtischen Brandschutzes bereitgestellt. Das unterstreicht die hohe Bedeutung der Wehr und die Wertschätzung der Arbeit der Kameradinnen und Kameraden durch die Stadtvertretung und -verwaltung.

Der Bürgermeister dankte insbesondere den Mitgliedern der operativen Gruppe für ihre stets pflichtbewusste Aufgabenerfüllung. „Bei den über 100 Einsätzen im vergangenen Jahr hat sich auch wieder die sehr gute Zusammenarbeit zwischen Polizei, medizinischem Rettungsdienst, Notfallseelsorge, THW sowie den Ordnungsämtern des Landkreises und der Stadt bewährt. Dafür ebenfalls ein herzliches Dankeschön.“

Er dankte auch den Mitgliedern der Ehrenabteilung der Demminer Wehr für die hilfreiche Unterstützung bei der Ausbildung der Kameradinnen und Kameraden, aber auch bei der Versorgung der operativen Gruppe bei Einsätzen. „Ihr Engagement ist weiterhin gefragt und wichtig“.

Gewürdigt wurde auch der Einsatz der Mitglieder der Jugendwehr für ihr aktives Wirken bei Übungen zum Brandschutz. „Die jungen Kameradinnen und Kameraden sind die Zukunft der Wehr! Sie verlangen auch weiterhin unser ganzes Augenmerk.“

„Den Mitgliedern des Feuerwehrvereins möchte ich danken für ihr Engagement. Sie unterstützen den Frühjahrsputz, das Peenefest, den Jahresempfang und viele weitere wichtige Veranstaltungen im öffentlichen Leben unserer Hansestadt. Auch auf Sie ist immer Verlass!“, unterstrich Dr. Koch.

Er wünschte - wie der Präsident der Stadtvertretung Eckhardt Tabbert - den Feuerwehrkameraden alles Gute und nur unfallfreie Einsätze. Gedankt wurde auch den Ehepartnern, Freundinnen und Freunden für ihr Verständnis für diesen wichtigen Dienst. Alle versicherten, dass Stadtvertretung und -verwaltung diese ehrenamtliche Arbeit sehr hoch einschätzen.

Im Anschluss verlas Bürgermeister Dr. Koch ein Schreiben des Bürgermeisters a.D. Ernst Wellmer, worin er für die hervorragende Arbeit in den zurückliegenden Jahren allen Mitgliedern der Wehr recht herzlich dankte. Im Auftrage von Herrn Wellmer überreichte er der Feuerwehr eine Spende in Höhe von 100,00 €.

Im Rahmen der Jahreshauptversammlung wurden folgende Kameradinnen und Kameraden für ihr hohes Engagement geehrt bzw. befördert:

In Würdigung besonderer Verdienste im Brandschutz erhielt Hauptbrandmeister Georg Schliwa für 50-jährige treue Pflichterfüllung das Brandschutz-Ehrenzeichen am Bande des Landes Mecklenburg-Vorpommern.

Für 30-jährige treue Mitgliedschaft in der Freiwilligen Feuerwehr wurden Löschmeister Thomas Kaiser und Brandmeister Reinhard Equitz eine Urkunde und die entsprechende Litze überreicht.

Feuerwehrmann Thomas Iding, Löschmeister Jörg Blaszczyk und Löschmeister Enrico Born erhielten für 20-jährige treue Pflichterfüllung eine Urkunde und die entsprechende Litze.

In Würdigung besonderer Verdienste im Brandschutz erhielten folgende Kameraden für 10-jährige treue Pflichterfüllung das Brandschutz-Ehrenzeichen des Landes Mecklenburg-Vorpommern in Bronze:

Oberfeuerwehrmann Sebastian Ehlert  
Oberfeuerwehrmann David Babinek  
Hauptfeuerwehrmann Robert Krabbe

Kamerad Justin Ohlrich wurde von der Jugendfeuerwehr in die Freiwillige Feuerwehr der Hansestadt Demmin aufgenommen. Aufgrund gezeigter Leistungen wurden außerdem nach Erfüllung der geforderten Mindestdienstzeit und nach erfolgreicher Teilnahme an den vorgeschriebenen Lehrgängen befördert: der Feuerwehrmannanwärter Detlef Margenfeld zum Feuerwehrmann, der Feuerwehrmann Norbert Erdmann zum Oberfeuerwehrmann, die Feuerwehrfrau Anne Bunkowski zur Oberfeuerwehrfrau, die Feuerwehrfrau Mandy Weidlich zur Oberfeuerwehrfrau, der Oberfeuerwehrmann Tobias Bürger zum Hauptfeuerwehrmann, der Oberfeuerwehrmann Sebastian Ehlert zum Hauptfeuerwehrmann, der Oberfeuerwehrmann David Babinek zum Hauptfeuerwehrmann.



## Aus dem Rathaus wird berichtet

### Mitarbeiterin der Hansestadt Demmin auf der f.re.e München - Die Reise- und Freizeitmesse

Etwa 110.000 Besucher konnte die diesjährige Reise- und Freizeitmesse f.re.e in München zählen. Sie fand vom 20. bis 24. Februar 2013 auf dem Messegelände in der Landeshauptstadt des Freistaates Bayern statt. Die f.re.e ist die bedeutendste Erlebnis- und Verkaufsausstellung in und um München mit interessanten Angeboten rund um das Thema Freizeit, Reisen und Tourismus. Der Tourismusverband Mecklenburg-Vorpommern hatte mitten in der Halle 5 A einen Gemeinschaftsstand mit vielen Tourismusangeboten aus unserer Region. Für den Tourismusverband Mecklenburgische-Schweiz und Vorpommersche Flusslandschaft e. V. wurde Anne Eggert aus unserer Hansestadt als Standbetreuerin in München tätig. Besonders begehrt bei den Gästen der Messe waren neben den Gästeverzeichnissen vor allem Informationen über Radeln, Camping, Urlaub mit Kanu, Segel- und Motorbootmöglichkeiten. Besonders Kanu- und Kajakliebhaber ließen sich gern die Peene als „Amazonas des Nordens“ vorstellen und zeigten sich begeistert von diesem „Revier“. Auch bei dem Informationsmaterial zu Schlössern, Herrenhäusern, Parks, zur Natur und Backsteingotik wurde rege zugegriffen. Nun bleibt es zu hoffen, dass viele Gäste mit dem Start der Reisesaison unsere Hansestadt und auch Mecklenburg-Vorpommern besuchen. Denn Demmin und M-V sind immer eine Reise wert.



## Bemühungen um Amtsgerichtsstandort gehen weiter

### Demminer Arbeitsgruppe beriet aktuelle Situation: Zweigstelle nur Scheinlösung

Nachdem der überarbeitete Entwurf des Gerichtsstrukturneuordnungsgesetzes vorliegt und vom Kabinett abgesegnet worden ist, traf sich die überparteiliche Arbeitsgruppe für den Erhalt des Demminer Amtsgerichtes am 26. Februar 2013 im Hauptverhandlungssaal vor Ort, um über die aktuelle Situation gemeinsam mit Amtsgerichtsdirektor Ulrich Weber, weiteren Richtern und Rechtsanwälten sowie Mitarbeitern des Gerichtes zu beraten.

Altbürgermeister Ernst Wellmer informierte über ein Gespräch, das er gemeinsam mit Bürgermeister Dr. Michael Koch und dem Landtagsabgeordneten Marc Reinhardt am Rande des Politischen Aschermittwochs mit der Justizministerin Uta-Maria Kuder geführt hatte. Darin hatte diese den Erhalt des Demminer Amtsgerichtes als Zweigstelle erläutert. Die Umwandlung soll zum 28. September 2015 stattfinden. Das Demminer Gericht soll dann dem Neubrandenburger untergeordnet werden. Damit verbunden ist nicht nur eine Reduzierung der Aufgaben und des Personals, sondern auch die Aufgabe des historischen Gerichtsgebäudes, des Hauses 1. Diese Ankündigungen stießen sofort auf heftigen Widerspruch.

Ähnliche Auskünfte brachte Stadtvertreter Reinhardt Friedrichs von einer Beratung mit dem SPD-Fraktionsvorsitzenden im Landtag, Dr. Norbert Nieszery, und weiteren Politikern mit.

Alle Anwesenden waren sich einig, dass die geplante Zweigstelle mit dann 3 Standorten für die Gerichtsmitarbeiter, so am Hauptsitz in der Clara-Zetkin-Straße, der Nebenstelle im Neuen Weg und zusätzlich in Neubrandenburg, nicht akzeptiert werden kann, da sie ineffizient arbeitet, und durch weitere erforderliche bauliche Maßnahmen nicht Kosten gespart werden, sondern weitere vorprogrammiert sind. Die Einrichtung einer Zweigstelle wäre ein „Tod auf Raten“, auch wenn diese zwar gesetzlich verankert, die Zuständigkeit aber zukünftig durch Verordnung geregelt wird, faktisch also jederzeit geändert werden kann. Es wurde auch deutlich gemacht, dass die Aufhebung von mehr als 50 % der bestehenden Amtsgerichte bei gleichzeitiger Errichtung von Zweigstellen an 60% der verbleibenden Gerichte als verfassungswidrig angesehen wird. Eine Zweigstelle Demmin würde ein „Rumpfgericht“ mit maximal 2 Richtern und 10 bis 12 Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern bedeuten. Das Haupthaus bliebe, sofern keine sinnvolle Nutzung gefunden wird, als „Schandmal vernagelt“ stehen. Das Vorhaben wäre zudem ein Tiefschlag für diese strukturschwache Region mit besonderen sozialen Brennpunkten. Nach Meinung der Arbeitsgruppe und der Vertreter des Amtsgerichtes gibt es für die Aufhebung des Amtsgerichtsstandortes Demmin keine sachlichen Argumente. Alle angehörten Experten haben für ein eigenständiges Demminer Gericht votiert.



Bürgermeister Dr. Michael Koch und Altbürgermeister Ernst Wellmer erörtern mit Justizministerin Uta-Maria Kuder und dem CDU-Landtagsabgeordneten Marc Reinhardt den aktuellen Gesetzentwurf zur Amtsgerichtsstrukturreform

Die Mitglieder der Arbeitsgruppe werden nun nochmals auf die Abgeordneten der Koalition zugehen und sie zu erneuten Gesprächen vor Ort bitten, da über die „Zweigstelle“ bisher keine Gelegenheit zur Stellungnahme gegeben war.

Darüber hinaus werden die landesweiten Protestaktionen gegen die Gerichtsreform unterstützt. Vorbereitet wird auch eine Fahrt zum Schweriner Schloss, um anlässlich der 1. Lesung des Gesetzentwurfes im Landtag, voraussichtlich Ende März, die Unterschriftensammlung mit derzeit 1.028 Unterstützerunterschriften zu übergeben und für den Erhalt des Amtsgerichtes zu demonstrieren. Stadtvertretungspräsident Eckhardt Tabbert, der ebenfalls an der Beratung teilnahm, will versuchen, auch andere Stadtvertretungen in betroffenen Städten zu einer gemeinsamen Protestaktion zu bewegen.

Möglich wäre auch eine weitere Podiumsdiskussion zum Thema: Zweigstelle - ist das eine gute Lösung für die angestrebte Gerichtsreform?“

## Winterferien im Jugendhaus

Ein abwechslungsreiches Programm lockte viele Ferienkinder ins Demminer Jugendhaus. Hier verbrachten sie viel Zeit beim gemeinsamen Spielen und Basteln. Auch das Kochen und Backen durfte natürlich nicht fehlen. So duftete es nach Muffins und Pizza, aber auch Eierkuchen, Nudeln, Spinat und Senfeier standen auf der Wunschliste der Kinder ganz oben und wurden gemeinsam zubereitet. Ganz neu im Ferienprogramm war der „Wohlfühltag“, an dem Philipp den Mädchen und Jungen eine Stunde Entspannung mit „Tai Chi“ anbot. Anschließend stärkten sich alle mit leckeren Säften und kleinen Obst- und Gemüsespießen. Im wiedereröffneten „Demminer Filmeck“ sahen die Kinder gemeinsam „Sammys Abenteuer“ - für viele war der erste 3D-Film ein ganz besonderes Erlebnis.



Dominik, Lukas, Tim und Justin (v. l.) beim gemeinsamen Spielen im Jugendhaus

Foto: A. Koch



Wettspiele auf der Friesenhöhe

Foto: A. Koch



Lumpenball im Jugendhaus - Clara (Mitte) stellt ihr Kostüm vor.

Foto: A. Koch

Die Bemühungen um den Erhalt des Amtsgerichtsstandortes Demmin gehen engagiert weiter.

Bereits kurzfristig haben sich mehrere Oppositionspolitiker im Rathaus und im Amtsgericht angekündigt.

Ein Ausflug zur Schwimmhalle nach Greifswald gehörte ebenso zu den Angeboten wie ein Spielnachmittag in der Turnhalle. Für einen Rodelnachmittag in den Demminer Tannen reichte der Schnee nicht, aber für Wettspiele im Schnee auf der Friesenhöhe allemal - und bei diesen hatten die Kinder reichlich Spaß. Mit einem Lumpenball mit viel Musik, Tanz und Spielen endeten die Ferientage auf der Friesenhöhe die wieder viel zu schnell vergingen. Aber die Osterferien sind ja schon in Sicht - und dann erwartet die Kinder und Jugendlichen wieder ein buntes Programm. Einherzliches Dankeschön geht an Philipp, Joland, Petra und Conner, die mit zum Gelingen der Ferientage beitrugen. Ebenso danken wir dem „Sky“ für die Spenden, der evangelischen Kirchengemeinde, dem Jugendamt und der Stadt Demmin.

A. Koch

### Amtliche Bekanntmachungen und Mitteilungen

## Aufforderung zur Einreichung von Wahlvorschlägen für die Bundtagswahl am 22. September 2013

### Bekanntmachung des Kreiswahlleiters für den Bundtagswahlkreis 17 Mecklenburgische Seenplatte II - Landkreis Rostock III

Gemäß § 32 Absatz 1 der Bundeswahlordnung (BWO) in der Fassung der Bekanntmachung vom 19. April 2002 (BGBl. I S. 1376), die zuletzt durch Artikel 1 der Verordnung vom 3. Dezember 2008 (BGBl. I S. 2378) geändert worden ist, fordere ich die nach § 18 Absatz 1 des Bundeswahlgesetzes (BWG) in der Fassung der Bekanntmachung vom 23. Juli 1993 (BGBl. I S. 1288, 1594), das zuletzt durch Artikel 1 des Gesetzes vom 12. Juli 2012 (BGBl. I S. 1501) geändert worden ist, vorschlagsberechtigten Parteien und Wahlberechtigten zur möglichst frühzeitigen Einreichung der Kreiswahlvorschläge für den Bundtagswahlkreis 17 Mecklenburgische Seenplatte II - Landkreis Rostock III auf.

Nach § 19 BWG sind Kreiswahlvorschläge beim zuständigen Kreiswahlleiter spätestens am 69. Tag vor der Wahl bis 18:00 Uhr (15. Juli 2013) schriftlich einzureichen. Die Schriftform ist nur eingehalten, wenn die schriftlich einzureichenden Unterlagen persönlich und handschriftlich unterzeichnet sind und im Original vorliegen; eine Übermittlung auf elektronischem Wege oder per Telefax ist nicht ausreichend (§ 54 Absatz 2 BWG).

Kreiswahlvorschläge können von Parteien und nach Maßgabe des § 20 BWG auch von Wahlberechtigten (andere Kreiswahlvorschläge) eingereicht werden.

Parteien, die im Deutschen Bundestag oder einem Landtag seit deren letzter Wahl nicht auf Grund eigener Wahlvorschläge ununterbrochen mit mindestens fünf Abgeordneten vertreten waren, können nach § 18 Absatz 2 BWG als solche einen Wahlvorschlag nur einreichen, wenn sie spätestens am 97. Tag vor der Wahl dem Bundeswahlleiter ihre Beteiligung an der Wahl schriftlich angezeigt haben und der Bundeswahl-ausschuss ihre Parteieigenschaft festgestellt hat. Der fristgerechte Zugang einer Teilnehmungsanzeige ist gewahrt, wenn die einzureichenden Unterlagen spätestens am 17. Juni 2013 bei folgender Anschrift schriftlich vorliegen: Der Bundeswahlleiter, Statistisches Bundesamt, 65180 Wiesbaden.

Kreiswahlvorschläge von Parteien, die im Deutschen Bundestag oder einem Landtag seit deren letzter Wahl nicht auf Grund eigener Wahlvorschläge ununterbrochen mit mindestens fünf Abgeordneten vertreten waren sowie andere Kreiswahlvorschläge müssen nach § 20 Absatz 2 und 3 BWG von mindestens 200 Wahlberechtigten des Wahlkreises persönlich und handschriftlich unterzeichnet sein. Die Wahlberechtigung der Unterzeichner eines Kreiswahlvorschlages muss gemäß § 20 Absatz 2 Satz 2 BWG im Zeitpunkt der Unterzeichnung gegeben sein und ist bei Einreichung des Kreiswahlvorschlages nachzuweisen.

Jeder Kreiswahlvorschlag darf gemäß § 20 Absatz 1 BWG nur den Namen eines Bewerbers enthalten, der nach § 34 Absatz 1 Nr. 1 BWO mit Familiennamen, Vornamen, Beruf oder Stand, Geburtsdatum, Geburtsort und Anschrift (Hauptwohnung) aufzuführen ist. Jeder Bewerber kann nur in einem Wahlkreis und hier nur in einem Kreiswahlvorschlag benannt werden. Der Wahlkreisbewerber einer Partei kann gleichzeitig als Landeslistenbewerber dieser Partei aufgestellt sein.

Als Bewerber einer Partei in einem Kreiswahlvorschlag kann nach § 21 Absatz 1 BWG nur benannt werden, wer in einer Mitgliederversammlung zur Wahl eines Wahlkreisbewerbers oder in einer besonderen oder allgemeinen Vertreterversammlung hierzu in geheimer Abstimmung gewählt worden ist. Er muss seine schriftliche Zustimmung erteilt haben; die Zustimmung ist nach § 20 Absatz 1 Satz 2 BWG unwiderruflich.

Kreiswahlvorschläge von Parteien müssen gemäß § 20 Absatz 4 BWG den Namen der einreichenden Partei und, sofern sie eine Kurzbezeichnung verwendet, auch diese enthalten; andere Kreiswahlvorschläge sind mit einem Kennwort zu versehen.

Der Kreiswahlvorschlag einer Partei muss nach § 20 Absatz 2 BWG vom Vorstand des Landesverbandes oder, wenn Landesverbände nicht bestehen, von den Vorständen der nächstniedrigen Gebietsverbände, in deren Bereich der Wahlkreis liegt, persönlich und handschriftlich unterzeichnet sein. In jedem Kreiswahlvorschlag sollen gemäß § 22 Absatz 1 BWG eine Vertrauensperson und eine stellvertretende Vertrauensperson benannt werden.

Für das Einreichen eines Kreiswahlvorschlags sind nach § 34 BWO vorgegebene Formblätter nach den Mustern der Anlagen 13 bis 18 der Bundeswahlordnung zu verwenden. Die amtlichen Formblätter werden auf Anforderung vom zuständigen Kreiswahlleiter kostenfrei geliefert.

Eine Partei kann nach § 18 Absatz 5 BWG in jedem Wahlkreis nur einen Kreiswahlvorschlag einreichen.

**Mit dem Kreiswahlvorschlag sind gemäß § 34 Absatz 5 BWO folgende Unterlagen einzureichen:**

- die Erklärung des vorgeschlagenen Bewerbers nach dem Muster der Anlage 15, dass er seiner Aufstellung zustimmt und für keinen anderen Wahlkreis seine Zustimmung zur Benennung als Bewerber gegeben hat,
- eine Bescheinigung der zuständigen Gemeindebehörde nach dem Muster der Anlage 16, dass der vorgeschlagene Bewerber wählbar ist,
- bei Kreiswahlvorschlägen von Parteien eine Ausfertigung der Niederschrift über die Beschlussfassung der Mitglieder- oder Vertreterversammlung, in der der Bewerber aufgestellt worden ist, im Falle eines Einspruchs nach § 21 Absatz 4 BWG auch eine Ausfertigung der Niederschrift über die wiederholte Abstimmung, mit der nach § 21 Absatz 6 Satz 2 BWG vorgeschriebenen Versicherung an Eides statt; die Niederschrift soll nach dem Muster der Anlage 17 gefertigt, die Versicherung an Eides statt nach dem Muster der Anlage 18 abgegeben werden;
- eine Versicherung an Eides statt des vorgeschlagenen Bewerbers gegenüber dem Kreiswahlleiter nach dem Muster der Anlage 15, dass er nicht Mitglied einer anderen als der den Wahlvorschlag einreichenden Partei ist,

- die geforderte Anzahl von mindestens 200 gültigen Unterstützungsunterschriften für Kreiswahlvorschläge der in § 18 Absatz 2 BWG genannten Parteien oder für andere nach § 20 Absatz 3 BWG eingereichten Kreiswahlvorschläge. Für jeden Unterzeichner eines Wahlvorschlages ist die Bescheinigung des Wahlrechts beizubringen. Seine Wahlberechtigung muss in dem betreffenden Bundestagswahlkreis zum Zeitpunkt der Unterzeichnung gegeben sein.

Kreiswahlvorschläge für den Bundestagswahlkreis 17 Mecklenburgische Seenplatte II - Landkreis Rostock III sind beim Kreiswahlleiter des Bundestagswahlkreises 17 Mecklenburgische Seenplatte II - Landkreis Rostock III, Platanenstraße 43, 17033 Neubrandenburg einzureichen.

Der fristgerechte Zugang eines Kreiswahlvorschlages gemäß § 19 BWG ist gewahrt, wenn die nach § 34 BWO einzureichenden Unterlagen spätestens am 15. Juli 2013 bis 18:00 Uhr schriftlich vorliegen.

  
Lothar Schmidt

Kreiswahlleiter  
für den Bundestagswahlkreis 17



Mecklenburgische Seenplatte II - Landkreis Rostock III

## Wahlen 2013 - Information des Einwohnermeldeamtes

### Widerspruchsrecht bei der Übermittlung von Daten

Die Wahl zum 18. Deutschen Bundestag findet entsprechend der Anordnung des Bundespräsidenten über die Bundestagswahl 2013 vom 8. Februar 2013 (BGBl. I S. 165) am Sonntag, dem 22.09.2013 statt.

Gemäß § 36 i. V. m. § 35 Absatz 1 des Landesmeldegesetzes des Landes Mecklenburg-Vorpommern (LVG) wird darauf hingewiesen, dass jeder/jede Einwohner/-in das Recht hat, der Weitergabe seiner/ihrer Daten nach § 32 Abs. 2, 35, Abs. 1 bis 3 sowie nach § 34a Abs. 2 Satz 6 LMG zu widersprechen.

Der Widerspruch richtet sich gegen die Übermittlung von Daten, wie z. B. Familiennamen, Vornamen, Geburtsdaten, Geschlecht, Staatsangehörigkeit oder Wohnort an öffentlich-rechtliche Religionsgemeinschaften (§ 32) oder an Parteien, Wählergruppen und andere Träger von Wahlvorschlägen im Zusammenhang mit Parlaments- und Kommunalwahlen sowie an Mandatsträger, Presse oder Rundfunk bezüglich Alters- oder Ehejubiläen.

Der Widerspruch kann zu den regulären Öffnungszeiten jederzeit im Einwohnermeldeamt der Hansestadt Demmin, Zimmer 303, im Rathaus, Markt 1, eingelegt werden.

Er wird im Melderegister vermerkt, sodass die Daten für die vorgenannten Fälle geschützt sind.

## Kirchliche Nachrichten

### St.-Bartholomaei-Kirche Demmin und St.-Nikolai-Kirche Wotenick



#### Gottesdienste in Demmin

**10.03.2013**

10:00 Uhr Gottesdienst & Kindergottesdienst in der Taufkapelle Pastor Ott

**17.03.2013**

10:00 Uhr Gottesdienst & Kindergottesdienst in der Taufkapelle Pastor Raasch

#### Gemeinsamer Gemeindenachmittag in Deven mit dem Seniorenkreis Wotenick

21.03.2013 um 15:00 Uhr Pastor Raasch

**Gemeindekreise**

Dienstag Gesprächskreis in der Heinstr. 3  
19.03.2013 um 19:00 Uhr Pastor Raasch  
Freitag Gesprächskreis in der Heinstr. 3  
15.03.2013 um 19:30 Uhr Pastor Raasch  
Großmütterkreis im Gemeindehaus  
11.03.2013 um 15:00 Uhr  
Bibelgesprächskreis im Gemeindehaus  
20.03.2013 um 19:00 Uhr Vikarin Markowsky

**Heime**

Gertraudenstift Andacht am 15.03.2013 um 10:00 Uhr  
DRK-Heim Gottesdienst 20.03.2013 um 15:00 Uhr

**Christenlehre im Gemeindehaus**

Klasse 1 - 3 montags 14:00 Uhr - 15:30 Uhr  
Klasse 4 - 6 mittwochs 15:00 Uhr - 16:30 Uhr

**Konfi Treff im Gemeindehaus**

mittwochs ab 18:00 Uhr

**Junge Gemeinde im Gemeindehaus**

donnerstags ab 18:00 Uhr

**Kinderchöre & Instrumentalunterricht**

mittwochs

17:00 Uhr Flötenkreis für Fortgeschrittene im Gemeindehaus Kantor Beck

donnerstags

14:00 Uhr Flötenchöre Anfänger I in der Ev. Schule Frau Vogt

14:00 Uhr Flötenchöre Anfänger II im Gemeindehaus  
15:00 Uhr Demminer Orgelpfeifen Klasse 1 - 4 im Gemeindehaus

16:00 Uhr Jugendkantorei ab Klasse 5 im Gemeindehaus  
17:00 Uhr Gitarrenkreise im Gemeindehaus

**Die Kantorei lädt ein ins Gemeindehaus:**

**jeden Montag 19:00 Uhr - 21:30 Uhr**

Gemeindesingkreis

13.03.2013 um 15:00 Uhr

15.03.2013 im Gertraudenstift um 10:00 Uhr

**Konzert**

Samstag, d. 09.03., um 17:00 Uhr, Bläserkonzert mit den Bläsern aus dem Pommerschen Kirchenkreis und LPW Martin Hust in der Taufkapelle  
Eintritt frei

Palmsonntag, den 24.03.2013 um 17:00 Uhr in der St.-Bartholomaei-Kirche Demmin

„Markuspassion“ (von Reinhard Keiser 1674 - 1739)

Sopran: Maren-Christina Roederer, Tenor (Evangelist): Reinhart Ginzler, Tenor/Altus: Titus Paspirigilis, Bass: Lars Grünwoldt, Contino: Monika Riedel

Kantorei Demmin, Preußisches Kammerorchester Prenzlau  
Leitung KMD Th. K. Beck

Wir bitten am Ausgang um eine Spende von 10,00 Euro zur Deckung der Kosten

**Sonntag, 24. März**

11:00 Uhr Gottesdienst mit „Einblicken in die Arbeit der Karnelemission“ und anschließendem Mittagsbüfett  
17:00 Uhr Passionsmusik in der Bartholomaeikirche

**montags**

ab 15:15 Uhr Gitarrengruppen bzw. Musikteam

**dienstags**

14:30 Uhr Handarbeitskreis

17:00 Uhr Bibelstunde

**freitags**

18:00 Uhr Jungbläser

19:00 Uhr Posaunenchor

**Donnerstag, 13. März**

19:00 Uhr Offener Männerabend mit Abendessen

**Die Lesestube** hat von montags bis freitags immer von 9:00 bis 12:00 Uhr geöffnet.

**Vereine, Verbände, Sportgruppen****Arbeiter-Samariter-Bund,  
Kreisverband Demmin e. V.****Begleitung für (werdende) Eltern**

„Da ich nach dem Erziehungsjahr wieder meinen Beruf ausüben will, besprach ich mit meinem Mann, wer die Betreuung unserer Tochter Amy in dieser Zeit übernehmen soll. Für uns kam nur eine Kita in Betracht, denn mit der ASB-Kita „Kinderland“ hatten wir schon vor etlichen Jahren mit unserer ersten Tochter Jessy beste Erfahrungen gemacht. Unsere Jessy fühlte sich hier sehr wohl und genau so wollen wir es für unsere Amy haben. Die Zusammenarbeit mit dem Erziehersteam war toll und lobenswert. Entsprechend der Voranmeldung vereinbarte ich mit der Kita-Leiterin einen Termin zum Aufnahmegespräch. Beim Betreten der Einrichtung und während der Gespräche mit den Erzieherinnen war ich von den Veränderungen hinsichtlich der Rahmenbedingungen insbesondere der Möglichkeiten der individuellen Eingewöhnung, der flexiblen Betreuungszeiten, der Ausgestaltung und des Käfertreffs angetan. Ich bin überzeugt, dass unsere Tochter hier die beste Fürsorge und Betreuung erhält.“

So berichtet Frau Anette Münchow über ihrer Erfahrungen während der Eingewöhnungszeit ihres Kindes.

Rechtzeitige Kontaktaufnahme zu uns, Gespräche in Vorbereitung zur Aufnahme in der Einrichtung sind eine gute Voraussetzung, um insbesondere in den ersten Wochen und Monaten mit Unterstützung der Eltern das Kind während der Eingewöhnungsphase den Übergang von der Häuslichkeit in die neue Umgebung zu erleichtern.



Foto: Hartkopp

In diesem Zusammenhang erwarten alle Interessierten jeweils **Montag von 15:00 bis 16:00 Uhr, außer in der Ferienzeit (oder nach Absprache individuell) Angebote**, die sich in erster Linie an Eltern richten, die ihr Kind künftig in unserer Einrichtung betreuen lassen möchten.

**Katholische Kirchengemeinde  
Maria-Rosenkranzkönigin Demmin**

sonntags 10:30 Uhr Hochamt  
freitags 09:00 Uhr hl. Messe

**Evangelische  
Gemeinschaft  
Demmin**

Infos: Markus Ulbrich,  
Tel. 03998 431812

**Wir laden Sie herzlich ein**

**Sonntag, 10. März**

17:00 Uhr Gottesdienst

**Sonntag, 17. März**

17:00 Uhr Gottesdienst

Dabei stehen neben einem individuellen Erfahrungsaustausch auch allgemein wichtige Fragen zur Kindesentwicklung auf dem Plan. Dafür stehen erfahrene Fachlehrer zur Verfügung, die gern mit Ihnen ins Gespräch kommen möchten.

Spielend lernen - die wichtigsten Merkmale einer individuell ausgewogenen Betreuung - das begleitet die täglichen Angebote im Tagesablauf. Mit der neuen Situation in Familie in Vereinbarkeit von Beruf und Familie möchten wir Sie, liebe Eltern, auf diesem Weg begleiten und unterstützend zur Seite stehen. Anregungen und Hinweise, die Sie auch für zu Hause gern anwenden können, geben wir gern an Sie weiter.

Für die Mutti oder ganz in Familie sind je nach Interesse darüber hinaus Themen wie z. B. Gesundheitstipps, Gymnastik in und mit der Familie, Tipps zur gesunden Ernährung oder Kreativangebote geplant.

Wir freuen uns, wenn wir Ihr Interesse geweckt haben und Sie bei uns vorbeischauen oder direkt den wöchentlichen „Käfertreff“ besuchen. Anmeldungen sind nicht erforderlich. Anfragen nehmen wir unter 03998 22 25 01 (Ellen Behrens) gern entgegen.

**Ihr Kita-Team aus dem „Kinderland“ in der Ernst-Moritz-Ahrndt-Straße**

## Caritasverband - Region Vorpommern



Begegnungsstätte, Beethovenstr. 07  
Tel.: 03998 222343, 17109 Demmin

### Veranstaltungsplan - April 2013

<b>Di., 02.04.</b>	13:00 Uhr	Singenachmittag mit Frau Tappert
<b>Do., 04.04.</b>	13:00 Uhr	Kegeln in Pensin mit anschließendem Kaffeetrinken
<b>Fr., 05.04.</b>	16:00 Uhr	Fahrt nach Pasewalk Klavier-Solo-Abend mit Clemens Berg der „Geheimtipp am Flügel“
<b>Di., 09.04.</b>	12:30 Uhr	Schwimmhalle Greifswald
<b>Mi., 10.04.</b>	8:00 Uhr	Fahrt nach Stettin
<b>Do., 11.04.</b>	13:00 Uhr	Spiel- und Kaffeenachmittag
<b>Do., 11.04.</b>	16:00 Uhr	Fahrt nach Güstrow - Ernst Barlach Theater Berliner Kabarett „Die Diestel“ „Wie geschmiert - Neues aus dem Lobbykeller“
<b>Di., 16.04.</b>	14:00 Uhr	Kaffeefahrt
<b>Do., 18.04.</b>	13:00 Uhr	Kegeln in Pensin mit anschließendem Kaffeetrinken
<b>Di., 23.04.</b>	13:00 Uhr	Spiel- und Kaffeenachmittag
<b>Do., 25.04.</b>	8:00 Uhr	Fahrt nach Stettin
<b>Di., 30.04.</b>	12:30 Uhr	Schwimmhalle Greifswald

**Für Feierlichkeiten stellen wir Ihnen gerne unsere Räumlichkeiten zur Verfügung.  
(werktags ab 16:00 Uhr)**

*Michael Schleede*

**Leiter der Begegnungsstätte**

**Demminer Schützengilde  
1699 e.V.  
17109 Hansestadt Demmin**



## Demminer Schützengilde 1699 e. V.

### Mitgliederversammlung in der Demminer Schützengilde 1699 e. V.

Am 09.02.2013 hielten die Demminer Schützen ihre diesjährige Mitgliederversammlung ab.

Alle Schützen hatten rechtzeitig in der geforderten Frist ihre Einladung mit der vorläufigen Tagesordnung erhalten. Weiterhin wurde die Beschlussvorlage für den Beitrag 2013 mit übergeben.

47 Schützen folgten der Einladung. Unter ihnen auch Ernst Wellmer, unser Ehrenmitglied und Altbürgermeister der Hansestadt Demmin.



Nach der erfolgten Begrüßung und Feststellung der ordnungsgemäßen Einladung wurde die Tagesordnung beschlossen. Zusätze zur Tagesordnung wurden nicht angemeldet.

### Auf dem Versammlungsprogramm standen die Punkte:

1. Beschluss zum Protokoll aus 2012
2. Jahresbericht des Vorstandes
3. Bericht der Revisionskommission zum Geschäftsjahr 2012
4. Entlastung des Vorstandes für das Geschäftsjahr 2012
5. Beschluss zum Beitrag 2013
6. Beschluss der Wahlordnung
7. Ausblick in das Sportjahr 2013

Alle Beschlüsse wurden von der Mehrheit der Schützen bestätigt. Der Beschluss zur Wahlordnung erhielt einen Zusatz zur Möglichkeit einer Briefwahl.

Der Vorstand wurde mit 100 % Zustimmung von den Mitgliedern für das Geschäftsjahr 2012 entlastet.

### Entwicklung des Mitgliederbestandes.

2011	111 Mitglieder,	davon 8 Kinder/Jugendliche
Zugänge	12 Mitglieder,	davon 9 Kinder/Jugendliche und 3 Erwachsene

Austritt	5 Mitglieder
Ausschluss	1 Mitglied
Verstorben	0 Mitglieder

Mitgliederstand zum 01.01.2013	117 Mitglieder,
	davon 17 Kinder/Jugendliche

### Rückblick auf das Sportjahr 2012

Mit 7 Goldmedaillen, 6 Silbermedaillen, und 6 Bronzemedaillen bei den Landesmeisterschaften 2012 gehört die Demminer Gilde mit zu den erfolgreichsten Vereinen in Mecklenburg Vorpommern.





Aktivitäten gibt es auch im volkssportlichen Bereich. Viele Veranstaltungen sind auch in diesem Jahr für alle Bürger der Hansestadt Demmin zugänglich.

**Hier sind einige genannt:**

- 30.03.2013 Ostereierschießen
- 12.06.2013 u. 15.06.2013 „Pokal der Hansestadt Demmin“ Schützenfest - Schautag in der Demminer Gilde und „Pokal des Bürgermeisters der Hansestadt Demmin“
- 05.10.2013
- 14.12.2013 u. 18.12.2013 Traditionelles Karpfenschießen
- 28.12.2013 Abholung der Fische  
Glühwein, Abböllern und Flintenschießen

**Demokratischer  
Frauenbund e. V.**



Pfarrer-Wessels-Str. 2  
17109 Demmin

**Unsere Winterferien 2013**

119 Kinder nahmen an der Winterferiengestaltung teil. Da es tüchtig schneite, konnten wir einen Schneemann bauen, rodeln gehen und mehrere Winterwanderungen unternehmen. Außerdem wurde gemalt, gebastelt und gespielt.

Höhepunkte waren Tipps für gesunde Ernährung, der Besuch der Kegelbahn und das 3-D-Kino. Für viele Kinder war der Besuch des 3-D-Kinos etwas Besonderes. Wir hatten den Kinosaal für uns alleine.

Gemeinsam planten wir die Gestaltung der Osterferien. Recht herzlich bedanken möchten wir uns beim Jugendamt des Landkreises Mecklenburgische-Seenplatte, der Stadtverwaltung der Hansestadt Demmin sowie bei Herrn Peter Ritter.

**U. Wirbel**

**R. Müller**



**Deutsches Rotes Kreuz,  
Kreisverband Demmin e. V.**

Rosestraße 38, 17109 Demmin  
Telefon 03998 27170  
E-Mail: drk-demmin@t-online.de  
Internet: www.demmin.drk.de



**Blutspendetermine:**

21.03.2013 14:30 bis 19:00 Uhr Demmin, Neuer Weg 19

**DRK-Kleiderkammer**

Neuer Weg 7  
Öffnungszeiten: Dienstag 09:00 bis 13:00 Uhr  
Donnerstag 09:00 bis 12:00 Uhr

**Fahrdienst, Behindertentransport**

Demmin, Neuer Weg 7, ..... 03998 222223 oder 0173 2360128

**Allgemeine soziale Beratung/Vermittlung Mutter-  
Kind-Kuren**

DRK-Geschäftsstelle, Demmin, Rosestraße 38  
Frau Ahrendt..... Tel. 03998 2717-0

**Informationsstelle für Selbsthilfegruppen**

DRK-Geschäftsstelle, Demmin, Rosestraße 38  
Frau Behrens..... Tel. 03998 271712

**Gesellschaft für pommersche Geschichte,  
Altertumskunde und Kunst e.V.**

Sitz Greifswald

**GESCHÄFTSSTELLE**

Karin Bratz, Trelleborger Weg 26,  
17493 Greifswald,  
Tel.: 03834 831787,  
E-Mail: karin.bratz@googlemail.com



**ABTEILUNG VORPOMMERN**

Dr. Joachim Krüger, Dorfstr. 23, 17111 Hohenmockler,  
Tel.: 039993 76705  
Joachim Wächter, Wolgaster Str. 130 a, 17489 Greifswald,  
Tel.: 03834 509797

Auch im Jahre 2013 führen wir in bewährter Weise Veranstaltungen gemeinsam mit den Partnern der Abteilung Vorpommern innerhalb unserer Gesellschaft durch. Zu folgenden Vorträgen laden wir in den nächsten Wochen herzlich ein:

**Donnerstag, 21. März, 19:00 Uhr, Meeresmuseum Stralsund,**

in Verbindung mit der Volkshochschule Stralsund:  
Herr Frank Hoffmann, Die Bauhistorie des Dachstuhls der Katharinenkirche von Stralsund,

**Freitag, 22. März, 19:00 Uhr, Gemeinderaum Ranzin,**  
in Verbindung mit dem Kultur- und Freizeitverein Ranzin:  
Herr Dipl.-Archivar Joachim Wächter, Entscheidende Ereignisse  
in der pommerschen Geschichte,

**Montag, 04. April, 19:30 Uhr, Museum „Kaffeemühle“  
Wolgast,**  
in Verbindung mit dem Förderverein St. Petri Wolgast e. V.:  
Dr. Ludwig Biewer, Pommern als preußische Provinz.

### Hanse-Bibliothek Demmin e. V.

Pfarrer-Wessels-Str. 1  
17109 Demmin  
Tel.: 03998 222053  
Fax: 03998 222059  
E-Mail: info@hansebibliothek-demmin.de  
Internet: www.hansebibliothek-demmin.de



#### Pflege der plattdeutschen Sprache

Seit ca. zwei Jahren ist die Hanse-Bibliothek auch um die Pflege und Vermittlung der plattdeutschen Sprache bemüht. Wir begrüßen es sehr, dass die bereits legendären, sehr beliebten und stets gut besuchten „Plattdeutschen Nachmittage“ mit Frau Klitzing in unseren Räumen stattfinden. Seit zwanzig Jahren erfreut die rüstige und charmante Rentnerin ihre Zuhörer mit Geschichten und Gedichten niederdeutscher Autoren.

2011 haben wir mit Hilfe von Fördermitteln des Landkreises Demmin einen kleinen Grundbestand an neuer niederdeutscher Literatur angeschafft. Es sind auch Bücher für Kinder aller Altersgruppen dabei. Jährlich kommen ein paar neue gekaufte oder gespendete Bücher in dieses Regal für Liebhaber der plattdeutschen Sprache dazu.

Eine freudige Überraschung wurde der Leiterin der Hanse-Bibliothek kürzlich durch eine große Verehrerin dieser schönen Sprache beschert: Frau Rosemarie Krause aus Demmin übergab Frau Welke einen dicken Ordner mit gesammelten Zeitungsausschnitten zum Thema „Dit & Dat“ Über viele Jahre hat sie aus Freude an dem feinsinnigen Humor der plattdeutschen Sprache ein, wie sie es nennt, Sammelsurium zusammengestellt. Nach ihrem Wunsch soll diese Mappe für Interessierte in der Hanse-Bibliothek verbleiben und dort gelesen werden.



### Hospizgruppe Demmin e. V., „Leben bis zuletzt“



Die Hospizbewegung setzt sich für eine liebevolle Begleitung von schwerkranken und sterbenden Menschen sowie deren Angehörigen ein.

Diese sollen mit ihren Schmerzen, Ängsten und Bedürfnissen nicht allein gelassen werden.

Viele Menschen wünschen sich, ihre letzte Lebenszeit zu Hause in ihrer vertrauten Umgebung verbringen zu können. Diese Arbeit ist ein ehrenamtlicher Dienst an unseren Mitmenschen. Unterstützen Sie uns durch Ihr Interesse und Mittun. Helfen auch Sie, den Hospizgedanken weiterzutragen.

Wir sind kein Pflegedienst. Wir unterliegen der Schweigepflicht.

Sie können uns durch eine Spende unterstützen:  
Hospizgruppe Demmin e. V.  
Konto-Nr.: 100009323  
BLZ: 15091674  
Volksbank Demmin

Vorstand Ansprechpartner: 03998 2826356  
Begleitungen Schwester Helga: 039993 70273  
Internet: www.Hospizverein-demmin.de  
E-Mail-Adresse: Hospiz.demmin@freenet.de

### Junge Europäer e. V.

#### Europawoche 2013 in Partnerstadt Bobolice



Am 12. und 13. Februar 2013 weilten Ingrid und Siegfried Logall in Bobolice. Sie nahmen an der Beratung zur Vorbereitung der Europawoche 2013, die in der Zeit vom 07. bis 11. Mai in der Demminer Partnerstadt stattfinden soll, teil. Siegfried Logall wurde feierlich als Ehremitglied in das Team zur Vorbereitung der Europawoche aufgenommen.

Logo zur Europawoche



Dieses Banner in einer Größe von 3,5 x 3 m, auf dem 20.000 junge Menschen zu sehen sind, wird am 9. Mai 2013 zum ersten Mal in Bobolice vorgestellt.



Zum Abschluss der Reise besuchten Ingrid und Siegfried Logall die Kindereinrichtung Tafla in Bobolice.

## Orgelförderverein Demmin e. V.



### Jahresmitgliederversammlung beriet Aufgaben für 2013

Zu seiner bereits fünfzehnten Jahresmitgliederversammlung hatte der Demminer Orgelförderverein am 19. Februar in das Elsa-Brändström-Gemeindehaus eingeladen. Und sie begann wiederum mit einer „musikalischen Überraschung“, wie bereits in der Einladung vermerkt worden war. Angela Ahrend (Sopran) erfreute, begleitet von KMD Thomas K. Beck am Flügel, mit ihrem Gesang die Anwesenden und ertete dafür lang anhaltenden Beifall.

Sodann konnte Vereinsvorsitzende Marie-Luise von Bonin einen umfangreichen Überblick über die Aktivitäten im vergangenen Jahr geben. Sie reichten von der Beteiligung an der Demminer Kunstnacht, der Unterstützung mehrerer Konzerte in der Bartholomaei-Kirche und auch im Rahmen der Greifswalder Bachwoche oder der Durchführung der 11. Demminer Orgeltage bis hin zur Reinigung und Überarbeitung der Orgelpfeifen in St. Bartholomaei nach der umfangreichen Kirchensanierung und Aktivitäten im Rahmen des städtischen Weihnachtsmarktes.

Der „Ausblick 2013“ machte anschließend deutlich: auch im neuen Jahr hat man sich viel vorgenommen. Orgelsanierungen in den Dorfkirchen in Lindenberg und Hohenbollentin sollen ebenso gefördert werden, wie der Neueinbau einer Orgel in der Nossendorfer Kirche. Für die Sommerkonzerte, die 9. Kunstnacht mit der Aufführung von „Daniels Prozess“ durch die Jugendkantorei und die Kleine Kantorei, die 12. Orgeltage - diesmal unter dem Motto „Orgel und Literatur“ - oder die Veranstaltungen zur Weihnachtszeit gibt es bereits konkrete Vorstellungen. Auch die Demminer Truhenorgel soll „komplettiert“ werden.

Nach umfangreicher Aussprache und dem Bericht der Schatzmeisterin und der Rechnungsprüfer konnte allen Beteiligten gedankt und der Vereinsvorstand entlastet werden.



Musikalische Begrüßung durch Angela Ahrend und KMD Thomas K. Beck



Vereinsvorsitzende Marie-Luise von Bonin (Mitte) führte durch die Jahresmitgliederversammlung

Für die bisherige finanzielle Unterstützung wurde u. a. der Hansestadt, dem Landkreis, der kommunalen Stiftung Hospital St. Spiritus Demmin, der Windpark GmbH und auch dem Jobcenter Demmin gedankt. Mit Freude wurde auch die Spende in Höhe von 455 Euro im Ergebnis der Sammlung nach dem Benefizkonzert des Wehrbereichsmusikkorps Neubrandenburg im Dezember vergangenen Jahres in Empfang genommen.

Altbürgermeister Ernst Wellmer, der als langjähriger Begleiter des Orgelfördervereins und Schirmherr der Demminer Orgeltage von der Vereinsvorsitzenden herzlich als Gast begrüßt wurde, würdigte das engagierte Wirken des Vereinsvorstandes und der Mitglieder. „Vom Demminer Orgelförderverein wurde in den vergangenen Jahren sehr viel geleistet und neue, umfangreiche Aufgaben sind bereits beschlossen oder geplant. Trotzdem ist die Haushaltslage Dank der Spenden der Mitglieder und Sponsoren konstant stabil und ausgeglichen. Die mit der seinerzeit beschlossenen Satzungsänderung erweiterte Aufgabenstellung und der größere Wirkungsbereich finden vielfältige Anerkennung und Unterstützung. Ich kann Sie nur ermutigen, so weiter zu machen. Herzlichen Dank für die Bereicherung des kulturellen Lebens in Demmin und der ganzen Region.“

Der Verein möchte auch 2013 eine geförderte Arbeitskraft einstellen. Interessierte Bewerber können sich gerne beim Vorstand melden.

## Peenechor Demmin e. V.



### Jung und alt - 3 Ensembles vereinigen sich für Konzert

„Musik verbindet - jung und alt mischt sich gut“ - unter diesem Motto wird es eine Veranstaltung der besonderen Art geben. Der Peenechor Demmin e. V. gestaltet zusammen mit dem Chor der Fritz-Reuter-Schule und den „Schulfreundeckern“ der FIL Demmin „Sonnenhof“ am 22.3.2013 um 19:00 Uhr in der Friesenhalle ein Konzert, in dem sich die jeweiligen Ensembles vorstellen und natürlich auch gemeinsam singen. Der Eintritt für diese Veranstaltung ist frei. Jedoch kann mit einer Spende dazu beigetragen werden, die weitere Arbeit der einzelnen Schulen zu unterstützen.

## Volksbund Deutsche Kriegsgräberfürsorge e. V.

Ortsverband Hansestadt Demmin  
Arbeit für den Frieden

Workcamps 2013 -  
60 Jahre Jugendarbeit!



### 60 Workcamps in 18 Staaten West- und Osteuropas

1953 fand das erste Workcamp mit Jugendlichen aus Belgien und Deutschland im belgischen Lommel statt! Neue Freundschaften schließen und andere Länder kennen lernen, sich Gedanken machen über Grenzen auf der Karte und im eigenen Kopf, gemeinsam für ein friedliches Miteinander in Europa arbeiten und eine Menge Spaß haben - jedes Jahr bietet der Volksbund Deutsche Kriegsgräberfürsorge e. V. Schüler/innen, Auszubildenden und Studierenden im Alter zwischen 16 und 25 Jahren die Möglichkeit, sich in Jugendbegegnungen und Workcamps zu engagieren.

Rund 60 Workcamps in 18 Staaten West- und Osteuropas schreibt der Volksbund 2013 auf seiner Homepage [www.volksbund.de](http://www.volksbund.de) aus. Sechs Angebote richten sich in diesem Jahr auch an jüngere Teilnehmer/innen ab 13 oder 14 Jahren.

An den Workcamps können Jugendliche teilnehmen, die freiwillig ca. 14 Tage lang bei der Pflege und Instandsetzung von Kriegsgräber- und Gedenkstätten helfen wollen. Die Arbeiten werden von ehrenamtlichen Fachleuten geleitet und nehmen rund 20 Stunden pro Woche in Anspruch.

Ebenso wichtig ist die Begegnung mit den Menschen des Gastlandes. Die meisten Workcamps vereinen Teilnehmer/innen aus zwei oder mehreren Staaten. Ein weiterer Schwerpunkt ist die historisch-politische Bildung.

Die Teilnehmer zahlen einen Eigenanteil ab 150 Euro pro Workcamp. Dieser richtet sich nach Gastland, Anreiseart, Anreisestrecke und Programm. Die Workcamps werden durch den Kinder- und Jugendplan des Bundes, die Stiftung Deutsch-Russischer Jugendaustausch, die Stiftung Gedenken und Frieden, das Deutsch-Französische sowie das Deutsch-Polnische Jugendwerk gefördert. Seit 1953 haben weit über 485.000 Jugendliche aus allen Teilen Europas an Workcamps, Arbeitseinsätzen oder Projekten in den Jugendbegegnungsstätten teilgenommen.

**Der Landesverband Mecklenburg-Vorpommern bietet 2013 vier Workcamps an:**

- Internationales Workcamp STRALSUND/M-V vom 9. bis 24. Juli 2013 (**Anmeldungen noch bis zum 31. Mai möglich!**)
- **Deutsch-Russisches Workcamp KURSK/Russische Föderation vom 19. Juli bis 4. August 2013** (Anmeldungen noch bis zum 15. Mai möglich!)
- **Deutsch-Rumänisch-Ungarisches Workcamp in Ungarn vom 7. bis 18. Juni 2013** (Feststehende Teilnehmergruppe - keine Anmelde-möglichkeit!)
- **Vier-Nationen-Berufsschul-Workcamp in Belarus vom 27. Mai bis 9. Juni 2013** (Feststehende Teilnehmergruppe - keine Anmelde-möglichkeit!)

**VOLKSBUND, Landesverband Mecklenburg-Vorpommern**

Der Ortsverband des VOLKSBUNDES und die Hansestadt Demmin laden ein:

### **Benefizkonzert des Landespolizeiorchesters Mecklenburg-Vorpommern**



**Wann: 20. April 2013 um 15:00 Uhr**  
**Wo: Friesenhalle, Schützenstraße**

Karten zum Preis von 5,00 € in der Stadtinformation Demmin, Am Hanseufer 1 und im Rathaus sowie an der Tageskasse.

Alle Einnahmen kommen der Arbeit des Volksbundes Deutsche Kriegsgräberfürsorge e. V. zu Gute!



Foto Bilderbox

## Historisches

### Demminer Archivbilder

#### Straßen und Plätze



Wochen- und Viehmärkte fanden seit Jahrhunderten auf dem Demminer Marktplatz statt.

Die Zeitungsmeldung „Der Markt wurde geräumt“ bedeutete „Alles wurde verkauft“, wie beim oberen Bild.

Der Eugenienberger Fleischer Willi Lorenz hatte einen originellen Verkaufswagen für seine angebotenen Waren.



**Landgesellschaft**  
Mecklenburg-Vorpommern mbH

Mecklenburg  
Vorpommern  
*MY hat gut.*



**Wir kaufen Ackerland  
und Grünland**

[www.lgmv.de](http://www.lgmv.de)

Als gemeinnütziges Siedlungsunternehmen kaufen wir Ackerland und Grünland zur Flächensicherung landwirtschaftlicher Betriebe und öffentlicher Vorhaben. **Sprechen Sie uns an, Frau Gerold berät Sie gern!**  
Telefon: 03834 832-32 · E-Mail: [gesine.gerold@lgmv.de](mailto:gesine.gerold@lgmv.de)  
Landgesellschaft Mecklenburg-Vorpommern mbH · Weißbuchenweg 1 · 17493 Greifswald

Familienanzeigen!

Teilen Sie es in Ihrer Heimat- und Bürgerzeitung mit!  
Einfach bequem ONLINE BUCHEN: [www.wittich.de](http://www.wittich.de)



Geburtstag  
Verlobung  
Hochzeit  
Geburt

SIMPLY CLEVER

ŠKODA



Der neue SKODA Octavia. Jetzt in Grimmen testen.

Abbildung zeigt Sonderausstattung

**Der neue ŠKODA Octavia.** Lassen Sie sich vom besten Octavia aller Zeiten beeindrucken. Ob modernste Technologien, überragendes Design, Komfortmaße oder verbrauchsoptimierte Motoren: Er wird Ihre Erwartungen mit jedem Detail übertreffen. Besuchen Sie uns - und lernen Sie ihn ab sofort bei uns kennen. Wir freuen uns auf Ihren Besuch.

Kraftstoffverbrauch für alle verfügbaren Motoren in l/100 km, innerorts: 7,8 - 4,6; außerorts: 5,1 - 3,3; kombiniert: 6,1 - 3,8; CO<sub>2</sub>-Emission, kombiniert: 141 - 99 g/km (gemäß VO (EG) Nr. 715/2007).



**AC Grimmen GmbH & Co. Autoh.KG**  
Greifswalder Straße 22, 18507 Grimmen  
Tel.: 038326 535690, Fax: 038326 535699  
[info@ac-grimmen.de](mailto:info@ac-grimmen.de), [www.ac-grimmen.de](http://www.ac-grimmen.de)

## Schloss-Hotel Kittendorf

Schloss mit 25 Hotelzimmer\*\*\*\*  
Schloss-Restaurant  
Sommerterrasse im Lenné-Park  
Hauseigene Confiserie / Konditorei  
Saunalandschaft im Gewölbekeller  
Moderner Fitnessraum  
Hotelbar im Gewölbekeller  
Standesamt mit Balkon  
Wintergarten „Orangerie“  
Massagen & Kosmetikanwendungen



jetzt Kosmetik!

Frohe Ostern

Kaffeegedeck  
1 Stück hausgemachte Torte  
+ 1 Kännchen Kaffee

7,50 €

Tel. 039955-500 / [www.schloss-kittendorf.de](http://www.schloss-kittendorf.de)

**Gestalten Sie Ihre Zukunft mit unseren  
berufsbegleitenden Aufstiegsfortbildungen**

Wir sind weiter für Sie da!

<p><b>Technische/r Fachwirt/in (HWK)</b> Durchführungsort: <b>Stavenhagen</b> oder <b>Waren</b></p>	<p><b>18.03.2013 – 16.10.2013</b> montags 17:00 – 21:00 Uhr mittwochs 17:00 – 21:00 Uhr 260 U-Stunden <small>anerkannt als Meister Teil III (im Zeitraum vom 29.07. - 14.08.13 kein Unterricht)</small></p>
<p><b>EDV kompakt</b> - Betriebssystem (3-U-Stunden) - Word (7 U-Stunden) - Excel (12 U-Stunden) - Outlook und E-Mail (2 U-Stunden) - PowerPoint (5 U-Stunden) - Im- und Export von Objekten (3 U-Stunden) Durchführungsort: <b>Stavenhagen</b></p>	<p><b>20.03.2013– 15.05.2013</b> mittwochs/ 17:00 – 20:15 Uhr 32 U-Stunden (6 Module) <b>auch einzelne Module möglich</b> <small>(ESF-Förderung o. Bildungsprämie möglich)</small></p>
<p><b>Betriebswirt/in (HWK)</b> Durchführungsort: <b>Stavenhagen</b> oder <b>Waren</b></p>	<p><b>02.07.2013 - 02.10.2014</b> dienstags 17:00 – 21:00 Uhr donnerstags 17:00 – 21:00 Uhr 560 U-Stunden</p>



**ZUKUNFT GESTALTEN**  
**ÜAZ Waren/Grevesmühlen e. V.**  
Schlossberg 1 · 17153 Stavenhagen  
Ansprechpartnerin: Ute Meitzner  
Tel.: 039954 27073  
E-Mail: [u.meitzner@ueaz-waren.de](mailto:u.meitzner@ueaz-waren.de)  
[www.ueaz-zukunft-gestalten.de](http://www.ueaz-zukunft-gestalten.de)

# Bargeldlos GÜNSTIG TANKEN

## DIESEL

mit Ihrer ec-Karte  
oder LHD-Tankkarte



*Landhandel Demmin GmbH*  
17109 Demmin, Erdmannshöhe 6

☎ 03998 / 27 25-0

auch  
kleine Mengen  
(z.B. Kanisten)

DIESEL/  
HEIZÖL

ab Erdmannshöhe  
Mo-Fr 7-17 Uhr

Wir liefern  
DIESEL, HEIZÖL, BRIKETT

direkt zu Ihnen nach Hause.

**Urlaub** zwischen **Ostsee & Müritz**  
*Ostseeküste & Seenplatte*  
 und zu Besuch im nördlichen Brandenburg

**Psst ...**  
**Geheimtipp!**  
 Unsere aktuelle Ausgabe 2013 kommt bald!  
 Reinschauen, raussuchen, raus aus dem Alltag!  
 Sie wollen auch noch mit dabei sein?  
 Lassen Sie sich von unserem netten und kompetenten Außen- oder Innendienst ein Angebot erstellen und seien Sie im „Urlaub zwischen Ostsee & Müritz und zu Besuch im nördlichen Brandenburg“ dabei!

**Doreen Mahncke**  
 039931/579-57

**Manuela Wolfinger**  
 039931/579-47

**Kirsten Bunge**  
 039931/579-50

**Antje Bergholz**  
 039931/579-77

**VERLAG + DRUCK LINUS WITTICH KG**  
 Rübeler Straße 9 · 17209 Sietow · Fax 03 99 31/5 79-30 · www.wittich.de



im 17. Jahr  
 \* große Auflage  
 \* ebook unter  
 www.wittich.de

**BEILAGENHINWEIS**  
 Ein Teil dieser Ausgabe enthält eine Beilage vom  
**AH F. SCHULTZ NACHFOLGER**

**Impressum**  
 Bürgerzeitung mit amtlichen Bekanntmachungen der Hansestadt Demmin.

**Herausgeber + Verlag:** Verlag + Druck LINUS WITTICH KG  
 Rübeler Straße 9, 17209 Sietow

**Druck:** Druckhaus WITTICH  
 An den Steinenden 10,04916 Herzberg/Elster  
 Tel. 03535/489-0

**Telefon und Fax:** Tel.: 039931/57 90  
 Fax: 039931/5 79-30

**Anzeigenannahme:** Tel.: 039931/57 9-16  
 Fax: 039931/57 9-45

**Redaktion:**

**Internet und E-Mail:** www.wittich.de, E-Mail: info@wittich-sietow.de

Für Anzeigenveröffentlichungen und Fremdbeilagen gelten unsere allgemeinen Geschäftsbedingungen und unsere zz. gültige Anzeigenpreisliste. Für nicht gelieferte Zeitungen infolge höherer Gewalt oder anderer Ereignisse kann nur Ersatz des Betrages für ein Einzel Exemplar gefordert werden. Weitergehende Ansprüche, insbesondere auf Schadensersatz, sind ausdrücklich ausgeschlossen. Bezugsmöglichkeiten und -bedingungen: Die Demminer Nachrichten werden kostenlos an alle erreichbaren Haushalte der Stadt ausgetragen. Darüber hinaus können sie über das Hauptamt der Stadtverwaltung Demmin gegen Entrichtung der Portogebühren bezogen werden. Namentlich gekennzeichnete Artikel geben die Meinung des Verfassers wieder, der auch verantwortlich ist.

**Ostergriße**

Ihre Osteranzeige und -grüße nehme ich gerne bis zum 15. März entgegen.

**Anzeigenschluss 15. März 2013**

**ANDREAS KUTOWSKY**  
 0171/9 71 57 30

**Osteranzeige.**  
 Ihr persönlicher Ansprechpartner ist

**VERLAG + DRUCK LINUS WITTICH KG**  
 Rübeler Straße 9 · 17209 Sietow · Tel. 03 99 31/5 79-0 · Fax 03 99 31/5 79-30  
 e-mail: anzeigen@wittich-sietow.de · www.wittich.de

**Raus aus der Diät-Falle**

Besiegen Sie Ihren Hunger!  
 Natürliche Sättigungskapseln zur effektiven Behandlung von Übergewicht.

Jetzt in Ihrer Apotheke!  
 PZN-7772987 C €0197

**Lopa MED**  
 pharma food

Vom Kunden vorgebene HKS-Farben bzw. Sonderfarben werden von uns aus 4C-Farben gemischt. Dabei können Farbabweichungen auftreten, genauso wie bei unterschiedlicher Papierbeschaffenheit. Deshalb können wir für eine genaue Farbwiedergabe keine Garantie übernehmen. Diesbezügliche Beanstandungen verpflichten uns zu keiner Ersatzleistung. Die Vervielfältigungs- und Nutzungsrechte der hier veröffentlichten Fotos, Bilder, Grafiken, Texte und auch Gestaltung liegen beim Verlag. Vervielfältigung nur mit schriftlicher Genehmigung des Urhebers.

**Verantwortlich:** Amtliche Bekanntmachungen:  
 Außeramtlicher Teil: Hansestadt Demmin, Der Bürgermeister Mike Groß (V. i. S. d. P.)  
 Namentlich gekennzeichnete Artikel spiegeln allein die Meinung des Verfassers wider.  
 Jan Gohlke  
 14-täglich  
 7.760

**Anzeigenteil:**  
**Erscheinungsweise:**  
**Auflage:**

**VERLAG + DRUCK LINUS WITTICH KG**  
 Heimat- und Bürgerzeitungen

Sicherheit für Menschen

★★★★★



## Mopedschild für wenig Schotter: Bei uns ab 53,- €\*

\*Tarif 25plus für alle Fahrer über 25 Jahre

Service-Büro **DORIS SOOHS**Kirchhofstr. 5 · 17109 Demmin  
Telefon 0 39 98/20 10 29 u. 22 38 53  
doris.soohs@concordia.de

## Jetzt aktuell und in Ihrem Mitteilungsblatt!

# BRANCHE

**Beilagenhinweis**

**direkt**

VERLAG WITTICH

Schnell und auf einen Blick den richtigen Ansprechpartner

## VERMIETE

### große Wohnung im 2-Familienhaus in Zierzow

**Kontakt unter: 039931/579-31**

## Gesundheitsforum Depressionen und Burnout

Anzeige

Am 14. März ab 18 Uhr informiert die Schön Klinik Bad Bramstedt umfassend über die Themen Depressionen und Burnout. Besucher können dabei nicht nur viel über die Krankheitsbilder und Therapiemöglichkeiten erfahren, sondern mitdiskutieren, persönliche Fragen stellen, Kontakte knüpfen und selbst aktiv werden:

In einem ersten Teil ab 18 Uhr wird erklärt, wann man vom Burnout-Syndrom spricht, wer gefährdet ist und was man dagegen tun kann. Anschließend schildert Buchautor Wolf Hansen, wie ihn ein Burnout aus seinem Alltag riss und die Psychotherapie ihm geholfen hat. Im zweiten Teil ab etwa 19 Uhr gibt Chefarzt Univ.-Doz. Dr. Gernot Langs einen Überblick über Möglichkeiten und Grenzen der Therapie. Im Anschluss werden die Vorteile der individuellen Depressionsbehandlung insbesondere im fortgeschrittenen Lebensalter erklärt. Dazu steht auch der Seniorenbeirat Bad Bramstedt für Erfahrungsaustausch und Fragen zur Verfügung.

Im Rahmenprogramm des Gesundheitsforums haben die Besucher Gelegenheit, an einem sogenannten Biofeedbackgerät ihr individuelles Stressniveau zu ermitteln. Wer möchte, kann zudem an einer praktischen Übung zur Stressbewältigung teilnehmen. Nicht zuletzt haben die Besucher die Möglichkeit, in einer Frage-Antwort-Ecke mit Experten und Selbsthilfegruppen Kontakt aufzunehmen und kurze persönliche Gespräche zu führen.

Veranstaltungsort ist die Schön Klinik Bad Bramstedt, Birkenweg 10, Bad Bramstedt. Eine Anmeldung ist nicht erforderlich, der Eintritt ist kostenlos. Mehr Informationen unter [www.schoen-kliniken.de/bbr](http://www.schoen-kliniken.de/bbr).



# Nebenverdienst!

## Zusteller/in gesucht!

Für das Mitteilungsblatt  
**Demminer Nachrichten**  
suchen wir **ab sofort**  
eine/n Zusteller/in.

### Interessiert?

Dann schicken Sie den ausgefüllten Coupon bitte an

## VerteilKontor GmbH

### Ihre Zusteller in M-V

Lindenweg 3 · 18198 Stäbellow · Tel.: 03 82 07/ 75 90 16 · Fax 03 82 07/75 90 50

Name Straße/Hausnummer PLZ/Ort/Ortsteil Telefon Alter Beruf 

## Heldinnen gesucht!

Anzeige

### Pünktlich zum Weltfrauentag sucht Activia Creme-Genuss die „Heldin Deines Lebens“

Ob Mama, Schwester oder beste Freundin – gibt es in Ihrem Leben eine ganz besondere Frau, der Sie längst einmal „Danke“ sagen wollten? Jetzt haben Sie die ideale Gelegenheit dazu! Anlässlich des Internationalen Weltfrauentages am 08. März ruft Activia Creme-Genuss dazu auf, der Heldin Ihres Lebens besondere Aufmerksamkeit zu schenken. Alles, was Sie dafür tun müssen, ist: auf [www.heldin-deines-lebens.de](http://www.heldin-deines-lebens.de) gehen, kurz begründen, inwiefern diese Frau Ihr Leben geprägt oder verändert hat, und möglichst ein gemeinsames Foto hochladen! Als Hauptpreis lockt ein Foto-Shooting mit der Zeitschrift „freundin“. Das Gewinnerpaar erscheint

auf dem Cover der Aboausgabe und verbringt ein gemeinsames Luxus Beauty Wochenende. Die Zweitplatzierten können auf einer traumhaften Kreuzfahrt im Wert von

### Verführerisch cremiger Genuss, den ich bewusst genießen kann

4.000 Euro die Seele baumeln lassen. Die Gewinnerinnen des dritten Platzes dürfen sich auf zwei Zalando-Gutscheine im Wert von je 500 Euro freuen. Außerdem warten 997 weitere tolle Preise auf Sie und die „Heldin Deines Lebens“!

Sie wollen nicht bis zur Gewinnerbekanntgabe warten? Dann verwöhnen Sie Ihre Heldin schon jetzt mit einem Genussmoment! Testen Sie bis 30. Juni 2013 die neue noch cremigere Rezeptur von Activia Creme-Genuss gratis.



Einfach das Produkt kaufen, unter [www.danone-gratis-testen.de](http://www.danone-gratis-testen.de) anmelden, Aktionscode sowie persönliche Daten eingeben und Danone überweist Ihnen das Geld zurück.

# Job-direkt 100

Beschäftigungspakt für Ältere in den Regionen

## Verstärkung gesucht?

**Warum nicht auf lebenserfahrene und motivierte Mitarbeiter/innen zurückgreifen?**




Das Projekt **Job-direkt 100** unterstützt Arbeitgeber/Innen erfolgreich bei der Einstellung älterer Menschen (ab Vollendung des 50. Lebensjahres).

**Wir sind behilflich bei der**

- Auswahl von Bewerbern nach Ihren individuellen Anforderungen und Vorstellungen
- Koordination notwendiger Qualifizierungen
- Beratung und Coaching in den ersten 3 Beschäftigungsmonaten

**Sie erhalten**

- eine mögliche maximale Eingliederungshilfe von 1.500,00 € bis 3.500,00 €

Besuchen Sie unsere Internetseite [www.jobdirekt100.de](http://www.jobdirekt100.de) oder nehmen Sie Kontakt mit unserem Team vor Ort auf. **Wir beraten Sie gern!**

**Büro Job-direkt 100 LK Müritz**  
 Warendorfer Straße 20  
 17192 Waren (Müritz)  
 Telefon: 03991 634151  
 E-Mail: [service@jobdirekt100.de](mailto:service@jobdirekt100.de)

**Büro Job-direkt 100 LK Demmin**  
 Baustraße 38  
 17109 Demmin  
 Telefon: 03998 201084  
 E-Mail: [service@jobdirekt100.de](mailto:service@jobdirekt100.de)





Botschafterin unseres Paktes: Franka Dietzsch, Europameisterin und Weltmeisterin im Diskuswerfen  
**„Eine starke Frau für eine starke Sache“**  
Das Projekt wird unterstützt durch die RWI Regionale Wirtschaftsinitiative Ost-Mecklenburg-Vorpommern

**DJ Axel macht Musik**

Mobil: 0172 132 64 682  
 mail: [wojaczyk@hotmail.com](mailto:wojaczyk@hotmail.com)  
 Referenz: Clubschiff AIDA

**DJ, Moderation, Unterhaltung, Feierlichkeiten aller Art**



## FAMILIEN-ANZEIGEN

Teilen Sie es in Ihrer Heimat- und Bürgerzeitung mit – einfach bequem  
 ONLINE BUCHEN: [www.wittich.de](http://www.wittich.de)

ausrollen - gießen - fertig

**Rollrasen**

**NEU** im Sortiment!

- 12 bis 14 Monate gewachsen
- kräftige, feste Halme mit unkrautfreier Grasnarbe
- einfach, schnell zu verlegen
- sehr schnelle Verwurzelung
- nach 14 Tagen belastbar
- Mindestbestellmenge 30 m<sup>2</sup>
- Lieferzeit nach Abstimmung (auf Bestellung erhältlich)

**m<sup>2</sup> 6.99 €**



**Bau- und Gartenfachmarkt**  
 Hansestadt Demmin

**extra Bau & Hobby**

Jarmener Chaussee 5 b  
 Tel.: 03998/ 27 20-0  
[www.extra-baumaerkte.de](http://www.extra-baumaerkte.de)

kostenlose Anlieferung

Psssssst!

Nicht weitersagen - das ist mein heißester Tipp!

*Die neue Saison kommt! Wir checken Ihre Gartentechnik preisgünstig!*



VERMIETUNG • VERKAUF • SERVICE

# DHC

BAUMASCHINENVERMIETUNG

Schultetusstraße 47 · 17153 Stavenhagen  
 Fon: 039954 / 30752 od. 48999  
 Fax: 039954 / 48869  
 Service: 0151 / 53323205

BRANDT • WEINREICH & COLL.

Rechtsanwälte in überörtlicher Sozietät  
 Gesellschaft bürgerlichen Rechts



**Fachanwaltskanzlei**

Fachanwalt für Arbeitsrecht  
 Fachanwalt für Bau- und Architektenrecht  
 Fachwältin für Erbrecht  
 Fachwältinnen für Familienrecht  
 Fachwältin für Miet- und Wohnungseigentumsrecht  
 Fachanwalt für Strafrecht  
 Fachanwalt für Verkehrsrecht  
 Fachanwalt für Versicherungsrecht

**Tel: (03994) 211 555**

Walter-Block-Str. 13, 17139 Malchin

[www.rae-brandt-weinreich.de](http://www.rae-brandt-weinreich.de)





Urlaub im Rotweinparadies Ahrtal

Ferienwohnung „Himmelchen“ im romantischen Ahrweiler

Schön eingerichtete Ferienwohnung (\*\*\*\*) in Ahrweiler für 2 – 4 Personen, direkt am Ahr-Radwanderweg und 10 Gehminuten zum mittelalterlichen Stadtkern, ab 45,- € pro Tag. Tel.: 01 63 - 7 88 02 36  
 E-Mail: [h.pacyna@web.de](mailto:h.pacyna@web.de) · [www.himmelchen.de](http://www.himmelchen.de)

# Bauen & Wohnen

Ihre kompetenten Fachpartner vor Ort



**Blumen-Dünger mit Guano**

**Spezialdünger**  
• Rosen-, Tannen- oder Rhododendrondünger

**BGM**

**Bau- und Gartenfachmarkt  
Hansestadt Demmin**

**extra Bau & Hobby**

Jarmener Chaussee 5 b  
Tel.: 03998/ 27 20-0  
www.extra-baumaerkte.de

**ab 1,49 €**

## Heizkosten richtig einschätzen

Bei steigenden Energiepreisen machen die Betriebskosten einen immer größeren Teil der Gesamtmiete aus. Wer umzieht, sollte sich deshalb vor Unterzeichnung des Mietvertrages fundiert über die „zweite Miete“ informieren. Der Dienstleister Minol hat rund 1,4 Millionen Heizkostenabrechnungen statistisch ausgewertet und einen neuen Service entwickelt: die Online-Heizkostenprognose. Prognose für Mieter und Vermieter.

Wer im Internet unter [www.heizkostenprognose.de](http://www.heizkostenprognose.de) das Baujahr des Gebäudes, die Größe der Wohnung und deren Lage im Haus eingibt, bekommt als Ergebnis die mittleren zu erwartenden Heizkosten der Wohnung. Auch für Vermieter ist die Prognose hilfreich. Sie rät ihnen, wie hoch sie die monatliche Vorauszahlung bei Erstvermietungen ansetzen sollten. (akz-o)

## Familienhaus mit Weitblick

**Kauf von privat**  
Bei Interesse Mail an  
[aga-gross@t-online.de](mailto:aga-gross@t-online.de)

**Traumhaus**  
an der Mecklenburgischen Seenplatte -  
Nähe Waren (Müritz)

Einfamilienhaus, Baujahr 2001 | ca. 500 m<sup>2</sup> Wohn- und Nutzfläche | ca. 4.000 m<sup>2</sup> | Grundstück kompl. eingezäunt | Außenpool | Sauna | Weinkeller | Kachelofen u.v.m. | Blick auf die Müritz | Reiten | Golfen und Wassersport in unmittelbarer Nähe | Bootshaus in der Sietower Bucht

## U M Z Ü G E

**LIFT bis 30m!**

**Spedition Ebert**

**Der Profi für**  
Privat-, Dienst- u. Seniorenzüge  
Möbelmontagen · Küchenmontagen  
Entsorgungen · Renovierungsarbeiten  
Anrechnung verwertbarer Altmöbel · **kostenlose Angebote**  
**schnell preiswert fachgerecht**

**Telefon: 03 99 98 / 1 02 58 · [greifswald@fachumzug.de](mailto:greifswald@fachumzug.de)**

## Vollbiologische Kleinkläranlagen

Mit Zulassung, aktueller Stand der Technik.

**Antragstellung - Planung - Lieferung  
Montage - Inbetriebnahme - Wartung**

Alles aus einer Hand, Eigenleistungen möglich.

**Fragen Sie nach unseren Rabatten**

**Regionalbüro: KKS Kläranlagen, DM, WRN, NTZ**  
K.-D. Zampich, Kalübbe 26, 17091 Kalübbe  
Tel.: 039604 / 20 99 16, Funk: 0171 510 21 45

## Entspannt renovieren - Neukauf sparen

**Aus alt wird NEU in nur 1 Tag!**

Türen Haustüren Küchen Treppen Schranklösungen Spanndecken Fenster

**Jetzt informieren:**  
☎ 03998/20 25 22  
[www.heinrich.portas.de](http://www.heinrich.portas.de)

**PORTAS-Fachbetrieb  
Heinrich**

Lobeck-Weg 2  
17109 Demmin

**PORTAS**  
Europas Renovierer Nr. 1

Die schlaue Lösung

Besuchen Sie unsere Ausstellung